

## **VIDEO SUBTITLES**

Topic: 香港驾驶须知《交通标志和交通标线篇》

Tips for Driving in Hong Kong (Traffic Signs and Road Markings)

简体中文字幕

### **Simplified Chinese Subtitles**

大家好

我是运输署工程师肖海贝

我是香港警务处警员麦咏芯

我们会介绍一下香港的交通标志和交通标线

驶近路口时

必须遵守交通规则

如果看到「停车」的交通标志和交通标线时

即使在主路上没有其他车辆

都必须在「停车」线前停车

等到车流有安全空间的时候才可以开车前进

如果看到「让路」的交通标志和交通标线

必须在「让路」线前让路给主路上的车辆

香港有很多道路都设有停车限制

如果看到车道旁边划上双黄线

或看到「全日不准停车」的交通标志

任何时候都不可以在有关路段停车

如果是单黄线并且设有「不准停车」的交通标志

则不可以在标志所示的时间内停车

也要留意这些标志的适用车辆种类

不要在会对其他道路使用者构成危险和阻碍的地方、或转弯位置附近上下车

现在介绍双白线

虽然两者都有「双」字

但颜色不同规则也不同

任何车辆都不可以横越双白线

如果靠近驾驶者一边的双白线是虚线

可以在安全情况下横越双白线

如果靠近的一边是实线

则不可以横越双白线

除非是向右转入或转出任何与该条车路毗连的地点

而另一边的车道朝相反方向行驶

才可以在安全情况下横越双白线

不知道可否转左转右的时候

则要留意路面上的箭头指示

当驶至路口时

应跟从路面上的方向箭头指示

预先决定和驶进适当的车道

而驶过路口的「停车」线或「让路」线后

必须按箭头的方向行驶

谨记不要在最后时刻才变道

香港的高速公路通常都设有应急车道

应急车道会以粗白线显示

而应急车道的起点也会有交通标志说明

谨记应急车道是只有紧急情况才可以使用

如果车辆发生故障

才可以在应急车道停车

否则不要胡乱停车

一般巴士线会有交通标志和交通标线说明

并列出生效时间

供巴士专用

不要在生效时间驶进巴士线

香港岛有些道路有电车线标线

不要驶进电车线

如果有电车在没有安全岛的电车站停车时

必须在黄色线前停车

等所有乘客过马路和上落电车后

才可以开车

另外

也要留意电车或轻铁可能会与车辆共用车路

如果看到这个交通标志

则要留意辅助字牌的说明

有关车辆不可以驶进

另外

除非不影响其他道路使用者

否则不可以掉头

某些路口可能设有「禁止掉头」的交通标志

禁止车辆掉头

除了上述介绍的交通标志和交通标线

大家可以下载和参阅《道路使用者守则》了解更多信息

大家也可以下载运输署的「香港出行易」流动应用程式

搜寻实时交通情况

例如行车时间或道路工程等信息

方便预先计划行程

立即扫描画面上的二维码下载